



# Asamblea General

Distr. general  
22 de noviembre de 2016  
Español  
Original: inglés

## Septuagésimo primer período de sesiones

Tema 160 a) del programa

**Financiación de las fuerzas de las Naciones Unidas**

**encargadas del mantenimiento de la paz en el**

**Oriente Medio: Fuerza de las Naciones Unidas de**

**Observación de la Separación**

## **Ejecución del presupuesto de la Fuerza de las Naciones Unidas de Observación de la Separación para el período comprendido entre el 1 de julio de 2015 y el 30 de junio de 2016**

### **Informe del Secretario General**

## Índice

	<i>Página</i>
I. Introducción . . . . .	5
II. Ejecución del mandato . . . . .	5
A. Generalidades . . . . .	5
B. Ejecución del presupuesto . . . . .	6
C. Iniciativas de apoyo a la Misión . . . . .	7
D. Cooperación regional entre misiones . . . . .	7
E. Alianzas de colaboración, coordinación con los equipos en los países y misiones integradas . . . . .	8
F. Marcos de presupuestación basada en los resultados . . . . .	8
III. Utilización de los recursos . . . . .	17
A. Recursos financieros . . . . .	17
B. Información resumida sobre las redistribuciones entre grupos . . . . .	18
C. Patrón de gastos mensuales . . . . .	19



---

D.	Otros ingresos y ajustes .....	20
E.	Gastos en equipo de propiedad de los contingentes: equipo pesado y autonomía logística .....	20
F.	Valor de las contribuciones no presupuestadas .....	21
IV.	Análisis de las diferencias .....	21
V.	Medidas que deberá adoptar la Asamblea General .....	24
VI.	Resumen de las medidas de seguimiento adoptadas para aplicar las solicitudes y recomendaciones de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto refrendadas por la Asamblea General en su resolución 70/286 .....	24

## *Resumen*

El total de gastos de la Fuerza de las Naciones Unidas de Observación de la Separación (FNUOS) correspondientes al período comprendido entre el 1 de julio de 2015 y el 30 de junio de 2016 se ha relacionado con el objetivo de la Fuerza mediante una serie de marcos de presupuestación basada en los resultados, agrupados por componentes, a saber: operaciones y apoyo.

Durante el período que abarca el informe, a causa del deterioro de la situación de seguridad en el lado bravo, la FNUOS siguió operando en el campamento de Ziouani (lado alfa). Las funciones del cuartel general de la Fuerza fueron trasladadas a Yafour y la oficina administrativa, a Mezzeh. Por lo general, la Fuerza mantuvo el alto el fuego entre Israel y la República Árabe Siria, aunque en un entorno de constante inestabilidad.

Durante el período sobre el que se informa, los gastos de la FNUOS ascendieron a 51,1 millones de dólares, lo que representa una tasa de utilización de los recursos del 98,8%, frente a unos gastos de 63,2 millones de dólares y una tasa de utilización del 98,6% en el ejercicio económico 2014/15.

El saldo no comprometido de 0,6 millones de dólares obedeció principalmente a la disminución de las necesidades en concepto de efectivos de contingentes militares, debido a la mayor tasa media real de vacantes, del 36,4%, frente a la tasa presupuestada del 26,3%. La elevada tasa media real de vacantes se debió a la situación de seguridad imperante, que no permitió el regreso inmediato de la Fuerza a posiciones que mantenía anteriormente en el lado bravo. La disminución general de las necesidades se compensó en gran parte con el aumento de los gastos operacionales, debidos principalmente a la adquisición de suministros de fortificación de campaña para fortalecer las posiciones de la Fuerza, y con el traslado del cuartel general de la Fuerza desde la oficina del representante en Damasco hasta Yafour y Mezzeh.

### Utilización de los recursos financieros

(En miles de dólares de los Estados Unidos; ejercicio presupuestario comprendido entre el 1 de julio de 2015 y el 30 de junio de 2016)

Categoría	Fondos asignados	Gastos	Diferencia	
			Monto	Porcentaje
Personal militar y de policía	25 853,8	22 235,5	3 618,3	14,0
Personal civil	14 627,7	14 177,6	450,1	3,1
Gastos operacionales	11 224,7	14 654,5	(3 429,8)	(30,6)
<b>Necesidades en cifras brutas</b>	<b>51 706,2</b>	<b>51 067,6</b>	<b>638,6</b>	<b>1,2</b>
Ingresos en concepto de contribuciones del personal	1 402,6	1 303,7	98,9	7,1
<b>Necesidades en cifras netas</b>	<b>50 303,6</b>	<b>49 763,9</b>	<b>539,7</b>	<b>1,1</b>
Contribuciones voluntarias en especie (presupuestadas)	–	–	–	–
<b>Total de necesidades</b>	<b>51 706,2</b>	<b>51 067,6</b>	<b>638,6</b>	<b>1,2</b>

### Recursos humanos: ocupación

Categoría	Dotación aprobada <sup>a</sup>	Ocupación real (promedio)	Tasa de vacantes (porcentaje) <sup>b</sup>
Contingentes militares	1 250	795	36,4
Personal internacional	44	41	6,8
Personal nacional	94	92	2,1
Plazas temporarias <sup>c</sup>			
Personal internacional	10	8	20,0

<sup>a</sup> Representa la dotación máxima autorizada.

<sup>b</sup> Teniendo en cuenta la ocupación mensual y la dotación mensual aprobada.

<sup>c</sup> Financiadas con cargo a la partida para personal temporario general.

Las medidas que deberá adoptar la Asamblea General figuran en la sección V del presente informe.

## **I. Introducción**

1. El proyecto de presupuesto para el mantenimiento de la Fuerza de las Naciones Unidas de Observación de la Separación (FNUOS) correspondiente al período comprendido entre el 1 de julio de 2015 y el 30 de junio de 2016 se publicó en el informe del Secretario General de 19 de enero de 2015 (A/69/732) y ascendió a 52.301.700 dólares en cifras brutas (50.900.800 dólares en cifras netas). En ese presupuesto se consignaron recursos para 1.250 efectivos de contingentes militares, 54 funcionarios de contratación internacional (incluidas 10 plazas temporarias) y 94 funcionarios de contratación nacional.
2. En su informe de 17 de abril de 2015 (A/69/839/Add.1), la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto recomendó que la Asamblea General consignara 52.261.222 dólares en cifras brutas para el período comprendido entre el 1 de julio de 2015 y el 30 de junio de 2016.
3. La Asamblea General, en su resolución 69/301, consignó la suma de 51.706.200 dólares en cifras brutas (50.303.600 dólares en cifras netas) para el mantenimiento de la Fuerza durante el período comprendido entre el 1 de julio de 2015 y el 30 de junio de 2016. La suma total se ha prorrateado entre los Estados Miembros.

## **II. Ejecución del mandato**

### **A. Generalidades**

4. El mandato de la Fuerza, establecido por el Consejo de Seguridad en su resolución 350 (1974), consiste en hacer todo lo posible para mantener el alto el fuego y supervisar el Acuerdo sobre la Separación entre las Fuerzas Israelíes y Sirias, y el Protocolo correspondiente en lo que respecta a las zonas de separación y limitación. El mandato se ha prorrogado en resoluciones posteriores del Consejo. El mandato para el período de ejecución que abarca el presente informe fue establecido por el Consejo en sus resoluciones 2229 (2015) y 2257 (2015).
5. Se ha otorgado a la Fuerza el mandato de ayudar al Consejo de Seguridad a lograr el objetivo general de mantener la paz y la seguridad internacionales.
6. En el marco de ese objetivo general, durante el período de ejecución sobre el que se informa, la Fuerza ha contribuido a alcanzar una serie de logros previstos mediante los respectivos productos clave, como se indica en los marcos que figuran a continuación, agrupados en los componentes de operaciones y apoyo.
7. En el presente informe se evalúa la ejecución real comparándola con los marcos de presupuestación basada en los resultados previstos que figuran en el presupuesto para el ejercicio económico 2015/16. En particular, en el informe sobre la ejecución se comparan los indicadores de progreso reales, es decir, la medida en que se ha avanzado durante el ejercicio hacia la consecución de los logros previstos, con los indicadores de progreso previstos, y los productos realmente obtenidos con los productos previstos.

## **B. Ejecución del presupuesto**

8. Durante el período sobre el que se informa, la Fuerza siguió cumpliendo su mandato supervisando el alto el fuego en la zona de separación. La FNUOS ha seguido supervisando, aunque de forma modificada, la zona de separación y la línea de alto el fuego desde sus cinco posiciones en el monte Hermón, la posición 80, situada en la parte meridional de la zona de separación, y la posición 22, en el lado alfa, mediante la utilización de imágenes de satélite y otras tecnologías para velar por que las fuerzas militares de ambos bandos se mantuvieran fuera de la zona de separación. La FNUOS siguió contando con el apoyo de los observadores militares del Grupo de Observadores en el Golán del Organismo de las Naciones Unidas para la Vigilancia de la Tregua (ONUVT), que mantuvieron cinco puestos fijos y cuatro puestos temporales de observación en el lado alfa. La inestabilidad imperante en la zona de separación se debió al conflicto en curso en la República Árabe Siria. Los enfrentamientos entre las fuerzas armadas sirias y los grupos armados siguieron afectando significativamente la zona de operaciones de la Fuerza.

9. El objetivo de la FNUOS era reinstalarse completamente en la zona de separación cuando la situación lo permitiera. En ese sentido, las condiciones de seguridad imperantes no eran propicias para ese retorno. Además, a raíz de un incidente relacionado con la seguridad, las funciones del cuartel general de la Fuerza ubicadas temporalmente en la oficina del representante en Damasco se trasladaron a Yafour y su oficina administrativa se estableció en Mezzeh, siguiendo las recomendaciones de una evaluación de los riesgos para la seguridad realizada por el equipo de gestión de la seguridad y el oficial designado. La reubicación presentó un importante desafío logístico, ya que afectaba a la mayor parte del personal civil y los efectivos militares del cuartel general a cargo de la gestión de las operaciones de la Fuerza. Ese personal es responsable de las funciones sustantivas y administrativas relacionadas, por ejemplo, con las existencias de raciones básicas, agua, combustible y suministros de tecnología de la información y las comunicaciones proporcionados a las posiciones.

10. En vista de la situación de la seguridad imperante, la Fuerza reconstruyó la posición 12A y fortificó todas sus posiciones, sus puestos de observación y el campamento para garantizar la seguridad de su personal y sus bienes.

11. Durante el período que se examina, la FNUOS registró una mayor tasa media real de vacantes entre los efectivos militares, del 36,4% frente al 26,3% presupuestado, debido a la situación de la seguridad imperante, que no era propicia para el regreso a las posiciones ocupadas previamente por la Fuerza en el lado bravo. Esto dio lugar a gastos inferiores a los previstos por valor de 3 millones de dólares; los recursos no utilizados se reasignaron para sufragar los gastos adicionales no planificados destinados a: trasladar el cuartel general de la Fuerza; reconstruir la posición 12A; y fortificar todas las posiciones de la Fuerza con objeto de garantizar la seguridad del personal de las Naciones Unidas. Los costos adicionales incluyeron el alquiler de locales comerciales y la adquisición de suministros de fortificación de campaña, estructuras de alojamiento prefabricadas y de otros tipos, así como los costos conexos relacionados con el transporte, otros servicios y gastos de flete, respectivamente.

### **C. Iniciativas de apoyo a la Misión**

12. El componente de apoyo consolidó las operaciones de la Fuerza en el campamento de Ziouani, las funciones del cuartel general en Yafour y su oficina administrativa de Mezzeh.

13. La Fuerza completó la actualización del campamento de Ziouani para proporcionar alojamientos, comedores y acceso por tierra adecuados al campamento. La Fuerza reconstruyó la posición 12A para dar cabida a más efectivos y servir mejor a las tres posiciones de la Fuerza situadas en el monte Hermón. También adquirió suministros de fortificación de campaña a fin de reforzar todas sus posiciones. La ubicación remota del campamento de Ziouani y su proximidad a una zona de conflicto siguieron limitando la disponibilidad de proveedores dispuestos a prestar servicios a la Fuerza.

14. La necesidad de la FNUOS de prestar especial atención al traslado de su cuartel general y a garantizar la seguridad de su personal, debido al deterioro de la situación de seguridad, perturbó el objetivo de utilización de los recursos que había previsto lograr inicialmente.

15. La Fuerza dio prioridad a objetivos de capacitación no planificados que no pudieron cumplirse del todo durante el ejercicio económico 2014/15, debido a la reubicación de la Fuerza desde el campamento de Faouar y desde las posiciones que ocupaba previamente en el lado bravo hasta el campamento de Ziouani (lado alfa). La Fuerza se aseguró de que todo el personal recibiera capacitación adecuada y acceso a apoyo técnico para aprovechar todos los beneficios de Umoja y permitir que la Fuerza gestionara y supervisara mejor las operaciones, la ejecución del presupuesto y el personal.

### **D. Cooperación regional entre misiones**

16. La prestación de servicios de tecnología de la información y las comunicaciones (TIC) sigue realizándose en el marco de las estructuras regionales de gestión y gobernanza. Las cuatro misiones de la FNUOS, la Fuerza Provisional de las Naciones Unidas en el Líbano (FPNUL), la Fuerza de las Naciones Unidas para el Mantenimiento de la Paz en Chipre y el ONUVT siguen centrando su atención en eliminar las disparidades en los servicios, acabar con la duplicación de esfuerzos y crear economías de escala.

17. La Fuerza siguió prestando servicios de TIC, como la conectividad para servicios de voz, vídeo y datos a la Oficina del Enviado Especial del Secretario General para Siria con la red de área extendida de las Naciones Unidas. La FNUOS posee enlaces de telecomunicaciones directos con dicha Oficina, que permiten mejorar el intercambio de información y la coordinación. Se prestó apoyo a la Oficina en materia de adquisiciones y la Fuerza actuó como banco interno para el pago de las nóminas y a los proveedores de la Oficina.

18. La FPNUL prestó asistencia a la FNUOS permitiendo que esta utilizara su contrato de combustible y facilitando el transporte de mercancías desde el puerto de

Beirut hasta la FNUOS, así como los traslados logísticos del lado alfa al lado bravo de la zona de separación.

### **E. Alianzas de colaboración, coordinación con los equipos en los países y misiones integradas**

19. La Fuerza colaboró estrechamente con el equipo de las Naciones Unidas en el país para supervisar de forma constante la situación de la seguridad en la República Árabe Siria y actualizar el plan de seguridad a fin de garantizar la protección de todo el personal y los bienes de las Naciones Unidas. Además, siguió prestando apoyo a los observadores militares del ONUVT (Grupo de Observadores en el Golán) que se encontraban bajo su control operacional y a la oficina de enlace del ONUVT en Damasco. El Grupo de Observadores en el Golán siguió apoyando a la FNUOS mediante el mantenimiento de cinco puestos de observación fijos y cuatro provisionales en el lado alfa. También siguió centrándose en la observación estática 24 horas al día, la investigación y el análisis de la situación. A través del Grupo de Observadores en el Golán, la FNUOS continuó llevando a cabo inspecciones quincenales de los niveles de equipo y efectivos en la zona de limitación en el lado alfa, así como actividades de patrullaje e investigaciones.

20. La FNUOS siguió compartiendo el costo de la seguridad de su oficina de Damasco con el Organismo de Obras Públicas y Socorro de las Naciones Unidas para los Refugiados de Palestina en el Cercano Oriente, y el costo de las instalaciones de las salas de radio con el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo.

### **F. Marcos de presupuestación basada en los resultados**

#### **Componente 1: operaciones**

21. La Fuerza siguió ejecutando su mandato manteniendo la visibilidad, aunque de forma modificada, de la zona de separación y la línea de alto el fuego desde sus posiciones en la zona de operaciones.

22. La Fuerza estableció su cuartel general provisional en Yafour y Mezzeh, y su base de operaciones en el campamento de Ziouani. Mantuvo cinco posiciones en la parte septentrional de la zona de separación, una posición en la parte meridional y otra en el lado alfa. Fortaleció su presencia en la zona de separación mediante la preparación para el invierno, la mejora de las medidas de protección y la seguridad del perímetro. La Fuerza siguió cumpliendo su mandato mediante la mejora de sus actividades de observación para vigilar la zona de separación, utilizando imágenes satelitales de alta resolución y equipos electrónicos de observación que funcionan durante la noche y en condiciones meteorológicas adversas.

23. La FNUOS siguió manteniendo su fuerza de reacción rápida en estado de disponibilidad operacional para responder a situaciones de emergencia. Aumentó la cooperación con los observadores militares del ONUVT en el Grupo de Observadores en el Golán con objeto de llevar a cabo inspecciones quincenales de los niveles de equipo y efectivos en la zona de limitación en el lado alfa. La FNUOS

siguió presentando reclamaciones ante ambas partes en relación con todas las violaciones y se mantuvo en estrecho contacto con los altos funcionarios de ambos bandos para evitar un recrudecimiento de la situación y, de ese modo, proteger la línea de alto el fuego.

24. La FNUOS llevó a cabo misiones de determinación de los hechos en posiciones que mantenía anteriormente en el lado bravo, así como en el campamento de Faouar, para evaluar en qué momento la situación de seguridad vigente pudiera ser propicia para el regreso de la Fuerza al lado bravo en el ejercicio 2016/17.

---

**Logro previsto 1.1:** Las partes actúan con arreglo a lo dispuesto en el Acuerdo sobre la Separación y lo respetan

---

<i>Indicadores de progreso previstos</i>	<i>Indicadores de progreso reales</i>	
Mantenimiento de la separación de las fuerzas y las zonas de limitación	1.101 cartas de protesta enviadas a las partes pertinentes en la zona de responsabilidad de la FNUOS	
<i>Productos previstos</i>	<i>Productos obtenidos (número o sí/no)</i>	<i>Observaciones</i>
Reuniones de alto nivel semanales con las autoridades sirias y con funcionarios locales sirios, cuando sea necesario, para tratar cuestiones relacionadas con la aplicación del mandato de la FNUOS y para asegurar la cooperación	55	Reuniones
Reuniones de alto nivel semanales con las autoridades israelíes, cuando sea necesario, para tratar cuestiones relacionadas con la aplicación del mandato de la FNUOS y para asegurar la cooperación	38	Reuniones
Reuniones de enlace semanales (en promedio) con las partes en el Acuerdo sobre la Separación para reducir la tensión resultante de reiterados incidentes en que las partes han disparado a través de la línea alfa a causa del conflicto civil que vive el país, y para examinar las medidas que pueden adoptar ambas partes con el fin de prevenir esos incidentes	46	Reuniones
Contactos inmediatos con las partes en relación con las violaciones del Acuerdo sobre la Separación, como los incidentes que pongan en peligro el alto el fuego	10	Reuniones
109.800 días-persona de servicio en puestos (30 efectivos x 10 puestos x 366 días)	82.509	Días-persona de servicio en puestos

		El menor número obedeció a que no se utilizaron dos puestos de observación debido a la situación de la seguridad
Equipo de investigación de los hechos formado por cuatro personas y disponible en todo momento para reunir rápidamente información sobre incidentes ocurridos en la zona de separación o en las de limitación	Sí	Un equipo de investigación de los hechos formado por seis personas en promedio estuvo disponible en todo momento
Protestas por todas las violaciones del Acuerdo sobre la Separación	1.101	Protestas
4 informes del Secretario General al Consejo de Seguridad	4	Informes

---

**Logro previsto 1.2:** Reducción del peligro de minas en la zona de separación
 

---

*Indicadores de progreso previstos*
*Indicadores de progreso reales*

Ningún herido ni muerto por minas o municiones sin detonar (2013/14: ninguna baja; 2014/15: ninguna baja; 2015/16: ninguna baja)      No se produjeron bajas entre el personal de la FNUOS

<i>Productos previstos</i>	<i>Productos obtenidos (número o sí/no)</i>	<i>Observaciones</i>
Remoción de minas, municiones sin detonar y artefactos explosivos improvisados en la zona de separación y labor constante de verificación y desminado en los caminos recorridos por las patrullas de la misión, con arreglo a las necesidades de seguridad operacional	14	Operaciones de búsqueda realizadas
	21	Municiones sin detonar eliminadas

---

**Logro previsto 1.3:** Mayor concienciación de la población civil acerca del mandato de la FNUOS
 

---

*Indicadores de progreso previstos*
*Indicadores de progreso reales*

Ningún incidente de cruce involuntario de la línea de alto el fuego por civiles en la zona de separación (2013/14: ningún incidente; 2014/15: ningún incidente; 2015/16: ningún incidente)      Conseguido

<i>Productos previstos</i>	<i>Productos obtenidos (número o sí/no)</i>	<i>Observaciones</i>
Contactos con las autoridades de seguridad en el lado bravo y actividades de divulgación dirigidas a la población civil acerca del mandato de la FNUOS, incluida la prevención de incidentes	No	No se obtuvo el producto debido al deterioro de la situación de la seguridad en la zona de operaciones de la Fuerza

**Logro previsto 1.4:** Disuasión de las acciones hostiles contra la Fuerza por todos los grupos armados en la zona de operaciones

<i>Indicadores de progreso previstos</i>	<i>Indicadores de progreso reales</i>
Acuerdo entre ambas partes para que la Fuerza pueda ocupar las posiciones de las Naciones Unidas temporalmente desalojadas en el lado bravo	La situación de seguridad no fue propicia para la ocupación de las posiciones temporalmente desalojadas en el lado bravo

<i>Productos previstos</i>	<i>Productos obtenidos (número o sí/no)</i>	<i>Observaciones</i>
Examen trimestral de la situación de seguridad en las zonas de separación y limitación en el lado bravo	4	La Fuerza supervisa periódicamente la situación de seguridad e informa al Consejo de Seguridad mediante informes trimestrales del Secretario General
Una compañía de reserva de 134 efectivos y 15 vehículos blindados de transporte de personal preparada en todo momento para iniciar la reocupación de las posiciones de las Naciones Unidas temporalmente desalojadas en el lado bravo	Sí	135 efectivos disponibles como promedio en 14 vehículos blindados de transporte de personal
Supervisión y análisis diarios de la situación en la zona de operaciones y la región	Sí	Mediante la entrega de 366 informes diarios sobre la situación, 52 informes semanales, 52 cables cifrados semanales, 12 informes mensuales y 1 informe anual

## Componente 2: apoyo

25. El componente de apoyo siguió prestando una asistencia esencial, a pesar de las condiciones sin precedentes derivadas de la situación de la seguridad. La actualización del campamento de Ziouani culminó y la FNUOS siguió utilizándolo como base de operaciones, mientras se prepara para volver a las posiciones que ocupaba anteriormente en el lado bravo, si las condiciones lo permiten. Las posiciones militares de la Fuerza ubicadas en el monte Hermón siguieron abasteciéndose desde Damasco, por tierra, de recursos tales como raciones y combustible. El componente de apoyo experimentó una grave dificultad en sus operaciones tras un incidente de seguridad relacionado con el cuartel general provisional de la Fuerza, ubicado en Damasco. Se produjo un acto hostil y las

funciones del cuartel general de la Fuerza se trasladaron desde la oficina del representante en Damasco hasta dos emplazamientos diferentes, uno en Yafour y otro en Mezzeh, que funcionan como cuartel general y oficina administrativa de la Fuerza, respectivamente. Además, el aumento de la capacitación y la utilización de Umoja para las actividades de apoyo permitieron a la Fuerza mejorar el control y la ejecución del presupuesto, así como la gestión de su personal.

---

**Logro previsto 2.1:** Eficiencia y eficacia en la prestación de apoyo logístico, administrativo y de seguridad a la Fuerza

---

*Indicadores de progreso previstos*

*Indicadores de progreso reales*

Finalización de todos los proyectos de construcción, renovación y reconstrucción de infraestructura respecto a todos los edificios o puestos necesarios para las operaciones de la Fuerza a fin de mantener su capacidad operacional y de seguridad y cumplir las normas mínimas operativas de seguridad

Renovación del taller de reparación de vehículos, la carretera principal, la cocina internacional y las instalaciones de alojamiento para 100 efectivos de contingentes militares en el campamento de Ziouani. Construcción de la posición 12A para proporcionar alojamiento y comedores a 50 efectivos de contingentes militares

Mantenimiento del número máximo de accidentes de tránsito en 3 por cada 100 vehículos (2013/14: 3 accidentes; 2014/15: 3 accidentes; 2015/16: 3 accidentes)

11 accidentes por cada 100 vehículos registrados por encima del valor mínimo para el registro de accidentes

Reducción en el número de vehículos ligeros de pasajeros (2013/14: 121; 2014/15: 181; 2015/16: 175)

Disminución a 141 del número de vehículos ligeros de pasajeros, debido a la transferencia de 50 vehículos a la Misión de las Naciones Unidas para la Respuesta de Emergencia al Ébola (UNMEER)

Disminución en el número de dispositivos informáticos, asegurando al mismo tiempo el apoyo al personal militar y civil mediante la racionalización del uso de los dispositivos informáticos (2013/14: 550; 2014/15: 468; 2015/16: 350)

Número de dispositivos informáticos reducido a 408 (256 computadoras de escritorio y 152 computadoras portátiles). El mayor número respecto a lo previsto se debió a la necesidad de aumentar la movilidad mediante la eliminación gradual de computadoras de escritorio y el incremento de computadoras portátiles

Reducción del consumo de combustible diésel (2013/14: 4.166.086 litros; 2014/15: 2.148.939 litros; 2015/16: 1.837.876 litros)

Consumo de combustible diésel reducido en un 22,8% (1.418.563 litros) debido a la transferencia de 50 vehículos a la UNMEER

Aplicación plena del plan de continuidad de las operaciones

Actualización de la planificación militar en materia de requisitos de seguridad general para permitir el regreso de la Fuerza al lado bravo

<i>Productos previstos</i>	<i>Productos obtenidos (número o sí/no)</i>	<i>Observaciones</i>
<b>Mejora de los servicios</b>		
Mejoras en los edificios, puestos e infraestructura, a fin de cumplir las normas mínimas operativas de seguridad	Sí	Obras de protección de la Fuerza en torno a los edificios e instalación de vallas perimetrales en el campamento de Ziouani y las posiciones 12A, 22 y 80; aplicación de medidas de mejora de la seguridad en el cuartel general de la Fuerza en Yafour y en su oficina administrativa de Mezzeh
Utilización eficiente del equipo mediante la mejora de la gestión de los bienes no fungibles, a fin de racionalizar el uso, los costos de mantenimiento y los reemplazos y de reducir al mínimo las adquisiciones adicionales	Sí	Operaciones de almacén y gestión de la cadena de suministro centralizadas para aumentar la eficiencia
Renovación del campamento de Ziouani para convertirlo en una base de operaciones plenamente funcional en apoyo del componente militar	Sí	Renovación de la carretera principal, construcción de un campamento para alojar a 100 efectivos militares, mejora de la cocina y rehabilitación de 3 sistemas de refrigeración central para edificios de alojamiento
<b>Personal militar, civil y de policía</b>		
Emplazamiento, rotación y repatriación de una dotación de 950 efectivos de contingentes militares	795	Efectivos de contingentes militares (dotación media) El menor número de efectivos de contingentes militares se debió a la situación imperante de la seguridad, que no era propicia para el regreso de la Fuerza a las posiciones desalojadas temporalmente en el lado bravo
Verificación, supervisión e inspección del equipo de propiedad de los contingentes utilizado por 950 efectivos de los contingentes militares	Sí	Equipo de propiedad de los contingentes verificado e inspeccionado periódicamente e informes presentados trimestralmente al cuartel general con fines de supervisión
Suministro y almacenamiento de raciones en 1 base de operaciones y 11 posiciones para una dotación de 892 efectivos de contingentes militares (excluidos 58 oficiales de Estado Mayor)	1	Campamento de Ziouani
	9	Posiciones
	750	Efectivos de contingentes militares (excluidos 45 oficiales de Estado Mayor) El menor número se debió a la inestable situación de la seguridad

Administración de un promedio de 54 funcionarios de contratación internacional y 94 funcionarios de contratación nacional

49 Funcionarios de contratación internacional, incluidas 8 plazas temporarias (dotación media)

Ejecución de un programa de conducta y disciplina destinado a todo el personal militar y civil, que incluya actividades de capacitación, prevención y supervisión, así como recomendaciones de medidas correctivas en caso de faltas de conducta

92 Funcionarios de contratación nacional (dotación media)

Sí 50 horas de capacitación para 141 funcionarios civiles y 795 efectivos militares  
Se informó de un caso de falta de conducta y se remitió al país que aporta contingentes correspondiente

### **Instalaciones e infraestructura**

Mantenimiento y reparación de las instalaciones del campamento de Ziouani, las oficinas en Damasco y todos los puestos de observación y las posiciones en la zona de separación

1 Campamento de Ziouani

7 Posiciones

2 Puestos avanzados

Mantenimiento de 3 pozos y sistemas de filtración de agua

1 Pozo de agua

El menor número se debió al deterioro de la situación de la seguridad

Manejo y mantenimiento de un promedio de 14 generadores

23 Generadores

El mayor número se debió a la necesidad de adquirir nuevos grupos de generadores para la posición 12A

Construcción de un depósito de agua en el campamento de Ziouani para almacenar agua tratada de la planta de tratamiento de aguas residuales

Sí Un depósito con capacidad de almacenamiento de 30.000 litros construido

Servicios de saneamiento para todos los locales de la Fuerza, con recogida y eliminación de basura y aguas residuales

Sí

## Transporte terrestre

Manejo y mantenimiento de 429 vehículos de propiedad de las Naciones Unidas y 14 vehículos blindados de transporte de tropas de propiedad de los contingentes, mediante 3 talleres en 2 emplazamientos

358 Vehículos de propiedad de las Naciones Unidas

22 Vehículos de propiedad de los contingentes objeto de mantenimiento, mediante 3 talleres en 2 emplazamientos

El menor número de vehículos de propiedad de las Naciones Unidas se debió a la transferencia de 50 vehículos a la UNMEER

El mayor número de vehículos de propiedad de los contingentes se debió al aumento de las necesidades tras el último memorando de entendimiento aprobado entre la Fuerza y los países que aportan contingentes, a la luz de la situación de la seguridad imperante

## Comunicaciones

Apoyo y mantenimiento de 5 centralitas automáticas privadas, 900 extensiones telefónicas, 1 estación terrena de satélite, 565 radios bidireccionales, 1.100 radioteléfonos portátiles, 48 encaminadores de red, 22 estaciones repetidoras y 25 enlaces de microondas

5 Centralitas automáticas privadas

750 Extensiones telefónicas

1 Estación terrena de satélite

810 Radios bidireccionales

720 Radioteléfonos portátiles

80 Encaminadores de red

22 Estaciones repetidoras

25 Enlaces de microondas

El menor número de extensiones telefónicas y radioteléfonos portátiles se debió a la reducción general del número de efectivos

El mayor número de radios bidireccionales obedeció a la necesidad de mantener dispositivos digitales y analógicos en un esfuerzo por cumplir la reglamentación local. El mayor número de encaminadores de red se debió al período de transición durante el cual los nuevos encaminadores reemplazan a los antiguos que quedarán fuera de servicio

## Tecnología de la información

Asistencia técnica y mantenimiento para una red de área extendida, 20 servidores, 300 computadoras de escritorio, 50 computadoras portátiles, 92 impresoras y 20 transmisores digitales en 20 emplazamientos

17 Servidores

256 Computadoras de escritorio

152 Computadoras portátiles

81 Impresoras

<p>Asistencia técnica y mantenimiento de 390 cuentas de correo electrónico</p>	<p>20 Transmisores digitales La Fuerza ha eliminado gradualmente computadoras de escritorio y las ha sustituido por computadoras portátiles El menor número de servidores e impresoras se debió a la decisión de utilizar impresoras multifunción y servidores virtuales</p>
<p>Apoyo a la Dependencia del Sistema de Información Geográfica en el trazado de mapas administrativos, de planificación y temáticos en apoyo de las decisiones sobre políticas y el conocimiento de la situación, y con fines operacionales</p>	<p>390 Cuentas de correo electrónico  Sí 1.150 mapas trazados</p>
<p><b>Servicios médicos</b></p>	
<p>Gestión y mantenimiento de una clínica de nivel I en el campamento de Ziouani, una clínica de nivel I en el puesto 80 y una clínica subsidiaria en el monte Hermón para el personal de la FNUOS y el Grupo de Observadores en el Golán</p>	<p>1 Clínica de nivel I en el campamento de Ziouani 1 Clínica de nivel I en el puesto 80 1 Clínica subsidiaria en el monte Hermón</p>
<p>Gestión y mantenimiento de instalaciones para la prestación de servicios de asesoramiento y el acceso a análisis voluntarios y confidenciales en relación con el VIH/SIDA para todo el personal</p>	<p>Sí Todos los análisis se llevaron a cabo de manera externa en el hospital de nivel II en el lado alfa</p>
<p>Programa de sensibilización sobre el VIH/SIDA para todo el personal de la misión, incluida la educación impartida por pares</p>	<p>Sí Programa de sensibilización sobre el VIH/SIDA para los 795 efectivos de contingentes militares, durante la orientación inicial</p>
<p>Inspección de salud pública, en particular de la higiene y el saneamiento de los campamentos, el almacenamiento, la manipulación y la preparación de alimentos, y el análisis del agua</p>	<p>La FNUOS completó cuatro inspecciones trimestrales de la higiene. Un total de 104 muestras de agua analizadas para diversos emplazamientos</p>

## Seguridad

Prestación de asesoramiento en materia de seguridad, difusión de información actualizada diariamente sobre la seguridad al personal de la misión y presentación de análisis de la situación a los altos mandos de la Fuerza, que incluya la evaluación de amenazas y la gestión de riesgos en todas las oficinas y campamentos de la zona de la Fuerza y en la zona de separación, teniendo en cuenta todos los puestos

Prestación de servicios de seguridad y gestión operacionales de los desplazamientos de civiles de la FNUOS entre Damasco, las posiciones de la Fuerza y Beirut, mediante convoyes organizados y fuertemente vigilados

Formulación de recomendaciones al personal directivo de la misión sobre el refuerzo de los dispositivos de seguridad física de todas las instalaciones

Facilitación de la capacitación necesaria para el personal civil y militar de conformidad con el sistema de gestión de la seguridad de las Naciones Unidas acerca de los procedimientos y las actividades de los convoyes que guardan relación con los artefactos explosivos improvisados; los procedimientos relativos a los refugios; la protección de los campamentos; los cursos de orientación inicial; los simulacros de evacuación de edificios; y la concienciación acerca de los secuestros o tomas de rehenes

Investigación de incidentes de seguridad

Sí Se prestó asesoramiento periódico en materia de evaluación de las amenazas y gestión de riesgos en el campamento de Ziouani, las oficinas de Damasco, así como en todas las posiciones y los puestos de observación. Esto incluyó 330 aportaciones de informes diarios de seguridad en la Intranet de la Fuerza, 54 alertas de seguridad enviadas por correo electrónico y 303 enviadas por mensajes de texto

Sí Suministro de gestión de la seguridad para 343 escoltas en relación con 2.163 miembros del personal entre Damasco y Beirut, así como entre Damasco y las posiciones de la FNUOS

Sí Formulación de aportaciones y recomendaciones sobre 11 procedimientos operativos estándar, evaluaciones de los riesgos para la seguridad y encuestas de seguridad sobre el terreno

Sí 35 cursos de orientación inicial en materia de seguridad, 20 cursos de seguridad, 9 simulacros de evacuación en refugios y edificios, y 6 reuniones informativas para convoyes

8 Investigaciones relativas a accidentes de tráfico y daños y pérdidas materiales

### III. Utilización de los recursos

#### A. Recursos financieros

(En miles de dólares de los Estados Unidos; ejercicio presupuestario comprendido entre el 1 de julio y el 30 de junio)

Categoría	Fondos asignados (1)	Gastos (2)	Diferencia	
			Monto (3)=(1)-(2)	Porcentaje (4)=(3)÷(1)
<b>Personal militar y de policía</b>				
Observadores militares	–	–	–	–
Contingentes militares	25 853,8	22 235,5	3 618,3	14,0
Policía de las Naciones Unidas	–	–	–	–
Unidades de policía constituidas	–	–	–	–
<b>Subtotal</b>	<b>25 853,8</b>	<b>22 235,5</b>	<b>3 618,3</b>	<b>14,0</b>
<b>Personal civil</b>				
Personal internacional	9 064,4	8 625,2	439,2	4,8
Personal nacional	3 914,9	3 797,2	117,7	3,0
Voluntarios de las Naciones Unidas	–	–	–	–
Personal temporario general	1 648,4	1 755,3	(106,8)	(6,5)
Personal proporcionado por los Gobiernos	–	–	–	–
<b>Subtotal</b>	<b>14 627,7</b>	<b>14 177,6</b>	<b>450,1</b>	<b>3,1</b>
<b>Gastos operacionales</b>				
Observadores electorales civiles	–	–	–	–
Consultores	–	3,4	(3,4)	–
Viajes oficiales	408,0	784,8	(376,8)	(92,4)
Instalaciones e infraestructura	5 537,2	7 789,2	(2 252,0)	(40,7)
Transporte terrestre	2 082,7	1 782,8	299,9	14,4
Transporte aéreo	–	–	–	–
Transporte naval	–	17,0	(17,0)	–
Comunicaciones	952,9	907,9	45,0	4,7
Tecnología de la información	915,5	944,9	(29,4)	(3,2)
Servicios médicos	357,2	489,7	(132,5)	(37,1)
Equipo especial	–	–	–	–
Suministros, servicios y equipo de otro tipo	971,2	1 934,8	(963,6)	(99,2)
Proyectos de efecto rápido	–	–	–	–
<b>Subtotal</b>	<b>11 224,7</b>	<b>14 654,5</b>	<b>(3 429,8)</b>	<b>(30,6)</b>

Categoría	Diferencia			
	Fondos asignados	Gastos	Monto	Porcentaje
	(1)	(2)	(3)=(1)-(2)	(4)=(3)÷(1)
<b>Necesidades en cifras brutas</b>	<b>51 706,2</b>	<b>51 067,6</b>	<b>638,6</b>	<b>1,2</b>
Ingresos en concepto de contribuciones del personal	1 402,6	1 303,7	98,9	7,1
<b>Necesidades en cifras netas</b>	<b>50 303,6</b>	<b>49 763,9</b>	<b>539,7</b>	<b>1,1</b>
Contribuciones voluntarias en especie (presupuestadas)	-	-	-	-
<b>Total de necesidades</b>	<b>51 706,2</b>	<b>51 067,6</b>	<b>638,6</b>	<b>1,2</b>

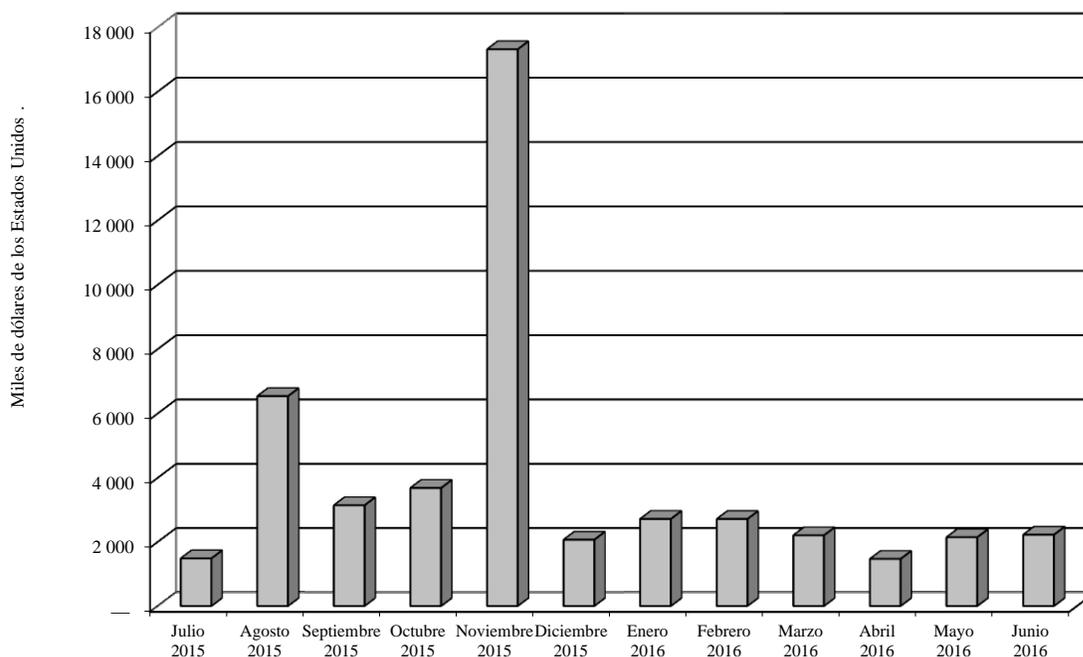
## B. Información resumida sobre las redistribuciones entre grupos

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

Grupo	Consignación		
	Distribución original	Redistribución	Distribución revisada
I. Personal militar y de policía	25 853,8	(3 620,0)	22 233,8
II. Personal civil	14 627,7	(451,0)	14 176,7
III. Gastos operacionales	11 224,7	4 071,0	15 295,7
<b>Total</b>	<b>51 706,2</b>	<b>-</b>	<b>51 706,2</b>
Porcentaje de la consignación total que se ha redistribuido			7,9

26. La redistribución de fondos del grupo I, personal militar y de policía, y del grupo II, personal civil, al grupo III, gastos operacionales, se debió principalmente a las necesidades adicionales derivadas de: a) el traslado del cuartel general de la Fuerza a Yafour y Mezzeh desde la oficina del representante en Damasco; b) la conclusión de la actualización del campamento de Ziouani; c) la reconstrucción de la posición 12A para dar cabida a más efectivos y apoyar mejor a las tres posiciones de la Fuerza situadas en el monte Hermón; y d) la fortificación de las posiciones mantenidas por la Fuerza con más suministros de fortificación de campaña para garantizar la seguridad de su personal, dada la situación de seguridad imperante en la región.

### C. Patrón de gastos mensuales



27. El aumento de los gastos en agosto de 2015 se debió principalmente a la creación de obligaciones para el reembolso a los Gobiernos que aportan contingentes por concepto de costos estándar y equipo de propiedad de los contingentes y autonomía logística para servicios durante el primer trimestre. El aumento de los gastos en noviembre se debió a la creación de obligaciones para el reembolso a los Gobiernos que aportan contingentes por concepto de costos estándar y equipo de propiedad de los contingentes y autonomía logística para servicios durante el resto del ejercicio económico 2015/16. Esto se hizo para facilitar la transferencia de instrumentos de gestión financiera desde los sistemas heredados hasta Umoja, en el marco de la migración de datos del grupo 4.

## D. Otros ingresos y ajustes

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Categoría</i>	<i>Monto</i>
Ingresos en concepto de inversiones	184,8
Otros ingresos/ingresos varios	22,5
Contribuciones voluntarias en efectivo	–
Ajustes respecto de ejercicios anteriores	–
Anulación de obligaciones de ejercicios anteriores	1 789,0
<b>Total</b>	<b>1 996,3</b>

## E. Gastos en equipo de propiedad de los contingentes: equipo pesado y autonomía logística

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Categoría</i>	<i>Gastos</i>
<b>Contingentes militares</b>	
Equipo pesado	2 517,4
Autonomía logística	206,0
<b>Total</b>	<b>2 723,4</b>

<i>Factores aplicables a la misión</i>	<i>Porcentaje</i>	<i>Fecha efectiva</i>	<i>Fecha del último examen</i>
<b>A. Aplicables a la zona de la misión</b>			
Factor por condiciones ambientales extremas	0,7	19 de marzo de 2013	27 de mayo de 2014
Factor por intensificación de las condiciones operacionales	0,0	19 de marzo de 2013	27 de mayo de 2014
Factor por actos hostiles o abandono forzado	3,1	19 de marzo de 2013	27 de mayo de 2014
<b>B. Aplicables al país de origen</b>			
Factor por transporte adicional	1,5-5,5		

## F. Valor de las contribuciones no presupuestadas

(En miles de dólares de los Estados Unidos)

<i>Categoría</i>	<i>Valor real</i>
Acuerdo sobre el estatuto de las fuerzas <sup>a</sup>	536,7
Contribuciones voluntarias en especie (no presupuestadas)	–
<b>Total</b>	<b>536,7</b>

<sup>a</sup> Incluye el valor de arrendamiento de la tierra.

## IV. Análisis de las diferencias<sup>1</sup>

	<i>Diferencia</i>	
<b>Contingentes militares</b>	3 618,3	14,0%

28. La disminución de las necesidades obedeció principalmente al menor despliegue de efectivos debido a la situación de la seguridad imperante, que no permitió el regreso de la Fuerza a las posiciones que ocupaba anteriormente en el lado bravo. Durante el período que se examina, la tasa media de vacantes real fue del 36,4%, frente a una tasa presupuestada del 26,3%.

	<i>Diferencia</i>	
<b>Personal internacional</b>	439,2	4,8%

29. La disminución de las necesidades obedeció principalmente al menor volumen de gastos comunes de personal reales, frente a las estimaciones presupuestadas, debido a los menores derechos a prestaciones.

	<i>Diferencia</i>	
<b>Personal nacional</b>	117,7	3,0%

30. La disminución de las necesidades en concepto de personal de contratación nacional obedeció principalmente a los menores gastos reales de sueldos para el personal, dado que la categoría y el escalón salariales reales para el personal del Cuadro de Servicios Generales de contratación nacional, categoría 5, escalón 7, fueron inferiores a los presupuestados, categoría 6, escalón 7. Las menores necesidades se compensaron en parte con un aumento de las necesidades en

<sup>1</sup> Las diferencias de recursos se expresan en miles de dólares de los Estados Unidos. Se analizan las diferencias cuando se ha producido un incremento o una disminución de al menos el 5% o 100.000 dólares.

concepto de gastos comunes de personal debido a la reubicación de 15 funcionarios de contratación nacional. Durante el período sobre el que se informa, la tasa media real de vacantes fue del 2,1%, en comparación con la tasa presupuestada del 5,0%, lo que refleja la menor rotación del personal respecto a las previsiones.

	<i>Diferencia</i>	
<b>Personal temporario general</b>	(106,8)	(6,5%)

31. El aumento de las necesidades obedeció principalmente a los mayores costos reales de los sueldos, en comparación con el sueldo medio presupuestado.

	<i>Diferencia</i>	
<b>Consultores</b>	(3,4)	–

32. El aumento de las necesidades obedeció a los gastos del Programa de Capacitación en Administración y Gestión de Recursos para el Personal Directivo de las Misiones (SMART).

	<i>Diferencia</i>	
<b>Viajes oficiales</b>	(376,8)	(92,4%)

33. El aumento de las necesidades se debió principalmente a los desplazamientos del personal desde el lado alfa hasta el lado bravo, en relación con la necesidad de reconstruir la posición 12A. Además, se necesitaron más recursos para viajes relacionados con la capacitación a fin de cumplir los objetivos de la Fuerza al respecto, habida cuenta de los trastornos ocurridos en el programa de capacitación durante el ejercicio 2014/15 como consecuencia de la reubicación desde el campamento de Faouar.

	<i>Diferencia</i>	
<b>Instalaciones e infraestructura</b>	(2 252,0)	(40,7%)

34. El aumento de las necesidades obedeció principalmente a lo siguiente: a) la adquisición de suministros de fortificación de campaña para fortalecer las siete posiciones de la Fuerza, los dos puestos de observación y el campamento de Ziouani; b) la adquisición de instalaciones prefabricadas y equipo de alojamiento, y los suministros de ingeniería conexos, en relación con la construcción de la posición 12A y de alojamiento para 100 efectivos de contingentes militares, junto con la ampliación de los servicios de comedor en el campamento de Ziouani; y c) el alquiler no previsto de locales comerciales para el cuartel general de la Fuerza en Yafour y su oficina administrativa de Mezzeh, tras la reubicación desde la oficina del representante en Damasco. El aumento de las necesidades se compensó en parte con las menores necesidades en concepto de servicios públicos y eliminación de desechos; gasolina, aceite y lubricantes para generadores; y servicios de reforma y renovación, en relación con el menor despliegue de efectivos.

	<i>Diferencia</i>	
<b>Transporte terrestre</b>	299,9	14,4%

35. La disminución de las necesidades obedeció principalmente a lo siguiente: a) el menor costo medio real de gasolina, aceite y lubricantes, de 0,38 dólares por litro, frente al costo medio presupuestado de 0,66 dólares por litro; b) la reducción de las tasas de servicios de reparación y mantenimiento realizados mediante la utilización de servicios prestados por la FPNUL para vehículos pesados; y c) las menores necesidades en concepto de seguros de vehículos. Esas menores necesidades se vieron compensadas en parte con el aumento de las necesidades relacionadas con la adquisición de piezas de repuesto, principalmente neumáticos, debido al uso intensivo y a las malas condiciones de las carreteras, y con la necesidad de adquirir vehículos, a saber, un quitanieves y un contenedor de taller de mantenimiento móvil para el campamento de Ziouani y otro para la posición 12A.

	<i>Diferencia</i>	
<b>Transporte naval</b>	(17,0)	-

36. El aumento de los recursos necesarios obedeció principalmente a la adquisición de seis contenedores marítimos de las existencias para el despliegue estratégico, necesarios para transportar suministros diversos de construcción y fortificación de campaña, para la que no se había incluido ninguna provisión en el presupuesto correspondiente al ejercicio económico 2015/16.

	<i>Diferencia</i>	
<b>Servicios médicos</b>	(132,5)	(37,1%)

37. El aumento de las necesidades obedeció a los mayores gastos en concepto de servicios médicos y equipo y suministros médicos, como consecuencia de las tasas más altas en el lado alfa, así como a un aumento en el número real de emergencias médicas graves, habida cuenta del deterioro de la situación de la seguridad en la región.

	<i>Diferencia</i>	
<b>Suministros, servicios y equipo de otro tipo</b>	(963,6)	(99,2%)

38. El aumento de las necesidades obedeció principalmente a lo siguiente: a) un aumento de los gastos de flete debido a la necesidad de operar desde dos puertos (Haifa y Beirut), así como al mayor volumen de bienes recibidos durante el período sobre el que se informa; b) la necesidad de emplear a contratistas particulares para actividades relacionadas con la puesta en marcha del grupo 5 de Umoja, así como a trabajadores temporeros cualificados, como electricistas, para ayudar en las obras de mantenimiento del campamento de Ziouani y a contratistas para ayudar en las actividades de flete resultantes del mayor volumen de trabajo debido al aumento en

la cantidad de bienes recibidos por la Fuerza durante el período sobre el que se informa; c) recursos adicionales necesarios para los honorarios de capacitación, dada la necesidad de instruir al personal militar en la conducción de vehículos de nieve en condiciones alpinas por las operaciones de la Fuerza en el monte Hermón; y d) pérdidas cambiarias imprevistas debidas a la inestabilidad de los mercados de divisas.

## V. Medidas que deberá adoptar la Asamblea General

39. Las medidas que deberá adoptar la Asamblea General en relación con la financiación de la Fuerza de las Naciones Unidas de Observación de la Separación son las siguientes:

- a) Decidir el destino que se dará al saldo no comprometido de 638.600 dólares correspondiente al período comprendido entre el 1 de julio de 2015 y el 30 de junio de 2016;
- b) Decidir el destino que se dará a los otros ingresos correspondientes al período terminado el 30 de junio de 2016, que ascienden a 1.996.300 dólares en concepto de inversiones (184.800 dólares), otros ingresos e ingresos varios (22.500 dólares) y la anulación de obligaciones de ejercicios anteriores (1.789.000 dólares).

## VI. Resumen de las medidas de seguimiento adoptadas para aplicar las solicitudes y recomendaciones de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto refrendadas por la Asamblea General en su resolución 70/286

(A/70/742)

<i>Solicitud o recomendación</i>	<i>Medidas adoptadas para cumplir la solicitud o recomendación</i>
La Comisión Consultiva espera con interés analizar las diferencias entre los gastos presupuestados y los gastos reales para el ejercicio económico 2015/16, incluso mediante la presentación de información analítica adicional en los próximos informes de ejecución, así como en las actualizaciones periódicas sobre las redistribuciones entre grupos y clases de gastos, como se describe en el párrafo 28 (párr. 33).	<p>Las diferencias entre los gastos presupuestados y los gastos reales se analizan en el informe sobre la ejecución del presupuesto de la FNUOS.</p> <p>La redistribución entre grupos y clases de gastos también se analiza durante el período de ejecución.</p> <p>La FNUOS ha aprovechado las ventajas de Umoja para analizar las diferencias entre los gastos presupuestados y reales y la redistribución entre grupos y clases de gastos.</p>